

HAJDUFÖLD

ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN
 Egy hóra . . . 50 K Félévre . . . 220 K
 Egy évre . . . 110 K Egész évre . . . 440 K
EGY PÉLDÁNY ÁRA: 2 KORONA

KERESZTYÉN POLITIKAI NAPILAP
 Megjelenik hétfő kivételével minden nap
 Felelős főszerkesztő: Dr Komlóssy Imre

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
 DEBRECZEN, PIACZ-UTCZA 59. SZÁM
 INTERURBAN TELEFON: 3-48. SZÁM

Az igazságot!

Országos botránnyá nőtte ki magát a debreceni eset, sőt ha hihetünk a multak tanulságaiból leszűrődött szomorú tapasztalatnak, mihamar világbotránny lesz belőle a külföldet informáló „jól értesült” körök gondosságából.

Magyarország záros határidőn belül mint szabadságüldöző rendőrállam fog szerepelni mindenütt a világon és hatalmas lépéssel fog előbbrejutni azon az uton, mely kevés jóakarójának teljes elhidegítéséhez vezet. Ezt kormányrendelettel sem lehet többé visszacsinálnunk.

Igy volt a multban és így lesz a jövőben is mindaddig, amíg „liberál” magyar és „liberál” sajtó garázdálkodik szabadon az országban.

Azt azonban jogjai megkövetelheti minden jóérzésű, becsületes magyar ember, hogy világosság derítsék arra: kit terhel a felelősség az Orle botránnyának előidézéséért?

Ki az a meggondolatlan, vagy lelkiismeretlen ember, aki a keresztyén szeretet és felekezeti békeesség jegyében megindult, már-már lezajlott ünnepnek ilyen otromba finálét intonált?

Ki az, aki hatalmával, vagy méltóságával csunyán visszaélt ez alkalommal és olyan irányba terelte az előző felhangolt tömegszenvédelyt, amely feltétlenül excessusra kell, hogy vezessen?

Világosság kell, hogy derítsék arra: megtörtént-e a nemzetgyűlésen elhangzott hatalmi tulkapás az államrendőrség részéről, lehet-e, szabad-e itt olyan motívumokat keresnünk, amelyekből a „rendőrállam” fogalmára kell következtetnünk?

A belügyminiszter olyan ígéretet tett a nemzetgyűlésen, hogy szigorú vizsgálat tárgyává teszi nemcsak a kötelességét teljesítő rendőrközeg magatartását, hanem a gyűlés vezetőségének eljárását is.

Ez a vizsgálat helyénvaló és szükséges. Helyénvaló, mert súlyos váddal illeték az államhatalom végrehajtó szervét és olyan színben állították a közvélemény elé, mintha gátolni, vagy befolyásolni akarta volna a véleménynyilvánítás szabadságát. De szükséges is a vizsgálat, mert az ország rendje és nyugalma érdekében megengedhetetlen, hogy felelősség nélkül bárki is szabadon idézhessen elő közbotránny, nyugtalanságot. A bűnösnek bűnhődnie kell!

Látnia és tudnia kell a Tiszántul népének: ki a bűnös és ki idézte elő az Orle gyűlésének országossá dagadt botránnyát?

S meg kell tudnia az egész országnak, hogy a törvényes intézkedések minden polgárra nézve kötelezők s az ellenszegülőt egyformán éri a megtorlás, akár van rajta püspöki palást, akár nincs.

Az állam és a társadalom védelme

Megszüntetik a cenzurát?

A nemzetgyűlés ülése

Rakovszky István elnök 11 órakor nyitja meg a nemzetgyűlés mai ülését.

Orbok Attila mentelmi jogának megsértését jelenti be, mert a budapesti törvényszék megidézte anélkül, hogy a mentelmi bizottságtól kiadatását kérte volna.

Ezután folytatják az állam és társadalmi rend hatályosabb védelméről szóló javaslat felvitelét megindult vitát.

Pető Sándor a javaslat ellen beszél. Felkéri az igazságügyminisztert, ha csakugyan a bolsevizmus veszedelem is követel ezt a javaslatot, tegye mégis megfontolás tárgyává, hogy a javaslat nem szükséges részeit hagyja ki. A javaslatot nem fogadja el.

Toncsányi Pál Vilmos igazságügyminiszter válaszol az eddig elhangzott felszólalásokra. Észrevette, hogy sokan félreértették a javaslat egyes részeit és célját. Honorálja az észrevételeket és hajlandó módosításokat tenni. Csúpan azok észrevételeivel foglalkozik most, akik a javaslat ellen beszéltek. Bizonyos, hogy a magyar katonai büntetőtörvénykönyv elavult, ezen segíteni kell. Ugy látom, a bolsevizmus parazsa még nincs kialudva teljesen, kívülről szitják. Nézzük csak a bécsi eseményeket.

Dródy képviselő egy levelet mutatott nekem, amit Linder Bélától kapott Pécsről. Linder közli, hogy eljártak a jugoszláv és cseh

kormánynál a baranyai megszállás fenntartása végett.

Nemsokára nem lesz szükség a közbiztonságok korlátozására, de ma még kivételes állapotban vagyunk. Törvényhozás útján akarunk véget vetni annak az irányzatnak, amely az állam és társadalom rendje ellen irányul.

A cenzura rövidesen meg fog szűnni.

A gyorsított bünvádi eljárás visszafejlesztését szükségesnek tartom. A bünvádi eljárás egyszerűsítése már előkészítés előtt áll.

A fontos az, hogy meglegyen a törvény, ha nem mindig élnek is vele.

A javaslat célja, hogy a felforgató törekvések ellen, mint a bolsevizmus, anarchia, nihilizmus, megvédjük a társadalmat.

Ezután hosszasan foglalkozik a javaslat egyes szakaszaival. A 6. szakaszt Apponyi Albert gróf intenciói szerint fogja módosítani. Kijelenti, hogy hajlandó Rassay Károly módosításai közül is egynehányat elfogadni. A Ház ezt tudomásul veszi.

Mahunka Imre elfogadja a javaslatot.

Balla Aladár hosszasan bírálja a javaslatot, amit nem fogad el.

Ezzel a délelőtti ülés véget ért.

A vitát délután 4 órakor folytatják, minthogy az ülések már 8 óráskak.

Sorozni fognak Baranyában?

A kormány jegyzéke Jugoszláviához -- A szerbek nem ellenzik a sorozást

Bécs, márc. 12. Belgrádi politikai körökben az a hír terjedt el, hogy a magyar kormány a megszállott baranyai területeken megjelent katonai sorozások elrendelése ügyében jegyzékkel fordult a belgrádi kormányhoz, vajjon mennyiben járul hozzá e kérdéshez? A jugoszláv kormány egyik tagja a következőket mondotta erről: — A magyar kormány tényleg küldött jegyzéket a jugoszláv kormányhoz, amelyben az iránt érdeklődött, hogy az esetben, ha a szövetséges hatalmaktól a megszállott baranyai területeken a katonai sorozás megengedését kérné, milyen álláspontra helyezkedne a jugoszláv kormány? A magyar kormány csúpan puhatolózott.

A jugoszláv kormány álláspontja még nincs tisztázva. Az esetben, ha a szövetséges hatalmaktól felszólítást kapunk a sorozások megengedésére, úgy nem fogunk ez elé akadályokat gördíteni, még pedig azért, mert megszállott területről van szó, amely *de jure* magyar terület, engedélyeznünk kell azért is, mert másrészt a szövetségesek is jónak látják ezt.

A kis antant állást foglalt e tekintetben. A defenzív szövetséget helyeseljük, de nem gondolunk mozgósításra, már csak azért sem, mert katonaságunk létszámát redukáltuk. A baranyai autonómia nincs olyan stádiumban, mint amely szerepet játszana a magyar kormány kérésével szemben.

Az orosz ellenforradalom

A fehérek előnyomulása - Pétervár egy erődje még vörös kézen van

Kopenhága, márc. 12. (N. St. tel. jel.) A kronstadti forradalmárok bizottsága ultimátumot küldött Pétervárra, amely szombaton délután 12 órakor jár le. A moszkvai kormány több ízben felhívta a pétervári szikratáviró állomást, ez azonban Moszkvának nem jelentkezik. Az ellenforradalmárok elfoglalták Psokv városát.

Pétervár egy erődje még a vörösök kezében van. A kronstadtiak szikratáviratban szólították fel az erődöt a megadásra.

Bukarest, márc. 4. (A Nemz. St. t. j.) Odessza körül elkezdett harcok folynak az ellenforradalmárokkal, akik már az egész kikötőt elfoglalták. Az 51. vörös hadosztály átért a Pétervárról.

A szovjet a román határt elárta.

A pétervári bolsevisták aláaknázták a pályaudvart, villamos telepet és a vízműveket. A kronstadti ellenforradalom élén Petricsenkó áll. A kronstadtiak tüzelését a pétervári helyőrség ma már nem tudta viszonzni.

Bérmozgalom az északi főműhelyben

Budapestről jelentik, hogy a Máv. Északi Főműhely munkásai ma délelőtt Szabó József és Homonnay Tivadar képviselők vezetésével küldöttéleg keresték fel Hegyeshalmy keresk, minisztert, akinek átnyújtották a béremelési memorandumokat. A miniszter megígérte hogy rövidesen válaszolni fog a memorandumra. — Egyben jóindulatáról biztosította a küldöttéget.

Hand
Hajdu
1921
S
ol

Protestantizmusunk multja és jövője

Bessenyei Lajos dr inkriminált cikke

Lapunk minapi számában foglalkoztunk azzal a jellemző ítélettel, amelyet a tiszántúli egyházkerületi bíróság hozott a Hajdúföld kitűnő külső munkatársa, Bessenyei Lajos dr. ref. főgimnáziumi tanár ügyében. Bessenyeit az egyházkerületi bíróság feddésre ítélte azért a cikkért, melyet a Hajdúföld 1920. évi január hó 4-én megjelent számába a fenti cím alatt írt, s melynek elolvasása után minden becsületes magyar ember igazat fog nekünk adni abban, hogy a cikknek minden igaz magyar kálvinista kész örömet és büszkeséggel írnia a nevét.

Kötelességet vélünk teljesíteni azzal, hogy Bessenyei Lajos dr-nak ezt az inkriminált cikket lapunk hasábjain szószerint újból leközzöljük. Megjegyezzük, hogy a minapi cikkünkbe értelemzavaró sajtóhiba is csuszott be, amelyben dr. Olchváry Lászlóval kapcsolatban nem „a keresztény nemzeti eszmék szerint ügyvéd” olvasandó, hanem az, hogy a keresztény nemzeti eszmék mint ügyvéd ő védte a tárgyaláson. Bessenyeit nem kellett védnie. Az ítéletet provokáló cikk így hangzik:

A protestantizmus megalakítása végelemzésben tulajdonképpen az egyéniség érvényesülését jelentette annak idején a katolicizmus abszolutizmusával szemben. A szertartások nyelvének nemzetivé tétele, az egyetemes papság elve, a különböző önkormányzati szervek kiépítése, a közoktatásnak haladó szellemi reformálása, tudományoknak és művészeteknek tapasztalati alapokra fektetése: mind-mind az individuum jogának jegyében történik meg.

A reformáció ezen törekvése teljesen megérthető és feltétlenül helyes elhelyezhető is. Általános emberi szempontok magukban véve is elégségesen indokolják a protestantizmus ezen célját, hiszen a nemzeti igazságos értelemben vett egyenlőség még a vallás területén is, sőt legelső sorban éppen az Isten országának határtalan határai közt, a legeslegszébb vágyat alkotja. De mi most saját protestantizmusunk multjára tekintünk és ezen a területen még nemzeti érdekeinkkel is egészen összehangzónak fogjuk találni a fentjelzett célt. Hiszen csak így volt lehetséges, hogy nálunk a vallás- és a nemzeti szabadsága teljesen egybeforr a reformáció zászlója alatt és Boeckaitól kezdve el a Rákócziakig ugyanazon kard vívott és vívhatott a lelkiismeret és magyar szabadságért. Igen, a magyar protestantizmus élete századokon át egyértelmű volt a magyar haza életével, egyik sem virágozhatott vagy sorvadhatott a másik nélkül. És bizony sokszor az üldözött, a szárnyaszegett magyar géniusz ott húzódott meg a protestans parochiák és iskolák falai között, lesve onnan a boldogabb időköt, mikor ismét szabadon repdeshet áldást osztva a hármas bére és négy folyam országában.

És adassék tisztesség mindenkoron azon katolikus főuraknak és főpapoknak, akik felismerve a protestans vallás és a magyar nemzeti szabadság üdvös kapcsolatát, az előbbiért több ízben haragradtak szóval, tettel, karral és karddal.

De a nyugalmi helyzetéből kilendített inga nem áll meg az egyensúlyi pontban, hanem a másik oldalra éppen annyit fog kimozdulni, amennyire emelték emitt. Így jártunk mi is a mi protestantizmusunkkal. Az individuum jegyében meginduló reformáció a természet törvényeinél fogva lassanként a szertelen és okatlan liberalizmus uszályhordozójává süllyedt. Kritika nélkül sürgette minden és mindenféle egyéniség érvényesülhetését, nem nézett előre, sőt hátra sem, csak a jelen pillanatnyi értékű sikerei után nyujtotta ki kezét. Mert, ha visszatekintett volna a multba, látta volna, hogy mennyire egygy forradott magyar nemzetiségünkkel és így legszentebb hagyományát mocsokolja be, mikor még az egyén nemzetközi kiválását is vem értelmű egyenlőségnek számítja. Ha előre vetette volna józan ítéletének világosságát, akkor észre kellett volna vennie azokat a sötétlőkü lovagokat, akik akárhányszor saját egyházuknak lettek alattomos és nyílt ellenségei és tájékozó dühvel törtek a vallásérkölesi irányzat ellen. Sőt, ha csak a jelennek nagyobb beccsel bíró és széles horizontu értékeiért folytatott volna hivatásának megfelelő, fenkölt küzdelmet, akkor is fel kellett volna neki tűnni, hogy keresztény társai, az egész katolikus világ, messze elkerüli azokat a nem keresztény elemeket, akiknek ő szinte kész prédájává alázta és gyalázta magát.

Sajnos, ma már biztosan leszűrhető történelmi igazság, hogy az utolsó századnak különösen második felében a magyar protestantizmus az állliberális elemeket, a nem keresztény fajta, a nemzetközi és vallásellenes pártokat, reformokat támogatta szegyenére önönmagának és dicsőségére a katolicizmusnak, mely ezek ellen bátran, nyíltan, keresztény testvéreitől elhagyatva harcolt. Keserű tanulság ez sok-sok véres, fájdalmas és jóvá nem tehető szenvedés után. Mert azokat a megbecsületeseket, amiket a bolsevizmus alatt kiállottunk, azokat a veszteségeket, amelyeket a mostani megszállás következtében tüünk, mind-mind elkerülhetők volna, ha a protestantizmus megmaradt volna az igazi, a tal nem hajtott liberalizmus mellett.

De gondolnunk kell a jövőre és értékesíteni az immár készen kínálkozó igazságot. Megfogytokoztunk mindenben elérhetőnek szinte a halálos elpusztulásig, alig van már valamieskén, de ha ezt a keveset megakarjuk tartani, ha élni akarunk még egy is, ahogyan

gyan vagyunk, akkor nekünk protestánsoknak, az élet harcára szövetkeznünk kell örökre keresztény magyar testvéreinkkel és nem tévelyeghetünk megvakított szemekkel hamis ösvényeken, kereszténytelen és hazaelleenes célok szíréhangjai után. A magyar protestantizmusnak ez a szövetkezése méltó lesz a letűnt századok szent tradíciójához és gyümölcsöző ennek a szerenésellen, magyar nemzetnek jövője érdekében.

Erre a tárgyilagos és minden sorában a kálvinizmus jövőjéért való aggódást kifejező cikke Baltazár házi lapja, a *Debreceni Protestáns Lap* a következő számában éles támadást intézett Bessenyei Lajos dr. ellen, aki a tiszta igazság fegyverét szegezve támadójával szembe, s váiaszában többek között a következőket mondotta:

„Az a cél, mely engemet első cikkem megírásakor vezérelt, nem volt más, mint az, hogy a magyar protestantizmus és katolicizmus a jövővé válságosan nehéz, sorsdöntő ujjáépítésében egymással kezefogva munkálkodjék. Ne támadja egymást, mint cselekedte ezt a közeli és távoli multban; ne engedjen semmiféle félrevezetésnek vagy csabításnak, mely őket egymással szembeállítani akarná, hanem menjen azon az úton, amelynek végén „leszen egy nyáj és leszen egy pásztor”. Igen, ez a „keresztények egysége” volt az a szivárvány, amely felé futottam és futok ma is...”

Sajnos, a keresztény felekezetek ezen kívánatos egysége nem volt meg a multban és legnagyobb részben nincs meg a jelenben sem. Különbözik nem lenne szükség arra, hogy ma sürgezzük és hirdessük szószókról és újságban, előszóval és írásban azt, aminek elmulasztása, nem létezése annyi csapást, szenvedést okozott nemzetünknek. És ha felvetjük a kérdést, miért nem jött létre a magyar keresztény felekezetek egysége a multban, akkor én a magam nézete szerint ebben a tekintetben a mi protestantizmusunk ellen talán súlyosabb vádat vagyok kénytelen emelni, mint azt többen esetleg hitték volna. Mert én az okot erre a miérte a magyar protestantizmus túlzott liberalizmusában találok meg, amint egyrésztől óvatosan és előre-

A szováti földek ügye

Mint ismeretes, a szováti földek eladása ügyében hozott közgyűlési határozatot felterjesztették a belügyminiszterhez jóváhagyás végett. Most érkezett meg a városhoz a belügyminiszter leirata, mely szerint a szováti földek eladására vonatkozó 241. számú közgyűlési határozatot a földmivélségi miniszter véleményének meghallgatása alapján hivatalból felülvizsgálta és vagyon felügyeleti hatáskörében azt jóvá hagyta.

Felhívja azonban a belügyminiszter a város közönségének figyelmét azon körülményre, hogy a földmivélségi miniszter jelentése szerint a város vevőközönségének a vevő Magyar Földhitelintézetek Országos Szövetségével szemben tett azon kikötés, miszerint a határozatban számjelzett katasztrális hold kiterjedésű parcellák feltétlenül debreceni lakosok tulajdonába engedtessenek át, bírtok politikai és forgalmi szempontokból *aggályos* — Éppen ezért a belügyminiszter kívánatosnak tartaná, ha a város közönsége újabb megfontolás tárgyává tenné, hogy vajjon a jelzett szempontokból nem találná-e indokoltnak a vevő Földhitel intézetet a szóban forgó korlátozás alól részben, vagy egészben feloldani? Minden esetben kiköti a miniszter, hogy a később befolyó vételár felhasználása tárgyában hozandó határozat hozzá felterjesztessék.

Kálvinistaüldözés Debrecenben

Bizonyos oldalról szándékos tervszerűséggel terjesztik országszerte, hogy Debrecenben üldözik a kálvinistákat. Főleg a Templomegyesület dolgait hozzák föl erre esattanó példának. Egyik közelebbi számunkban közöltük a belügyminiszter leiratát, melyben bőségesen megokolja, hogy miért nem erősítette meg a nevezett egyesület alapszabályait. Az elfogulatlan olvasó láthatta, hogy olyan intézkedések maradtak ki az alapszabály betervezett szövegéből, amelyek híjjában a kormány előző, általános jellegű rendeletei értelmében, és az általános gyakorlat szerint is, teljes lehetetlenség volt a megerősítés. — még ha a római pápa terjesztette volna is fel. Most volt alkalmunk utána járni annak is, mik voltak az előzményei annak, hogy a rendőrség a templomegyesület hangversenyének megtartását annak

látóan elkerültek a nyugati protestáns többségű államok, s amely utra másrészt nem követte a magyar protestantizmust a magyar katolicizmus...

Mi sem áll a lelkemtől távolabb, minthogy akár a kereszténynek, akár a keresztények között visszavonást keltek. Összefogás, együttmaradás, közös munkálkodás kell nekünk ha élni akarunk! Efelé kell törekednünk egyénileg és efelé kell biztatnunk keresztény testvéreinket is. S ha valaki becsületes szándékkal gyógyítani szeretné és próbálja a halálos betegséget, mégis talán nem baj az, ha az, amit nyujt, „keserű orvosság durva fakanálban.”

Látható tehát, hogy az egyházkerületi bíróság ítélete nem Bessenyei Lajosnak válik szegyenére!

Az ítélet különben más szempontokból is méltán hívja ki a kritikát. Az egyházkerületi bíróság az inkriminált cikk megjelenése után csak *tíz hónapra* indított eljárást Bessenyei dr. ellen, holott törvényeink szerint annak három hónapon belül meg kellett volna történnie. Hogy a cikkről tudomása volt, az kétségtelen, hisz hivatalos egyházi közlönyében adott reá feleletet. De egészen bizonyosan tudta azt is, hogy az akkori ügyész, dr. Kőrössi Kálmán nem vállalta volna ilyen vádnak a képviselőtét. — jobb időkre halasztotta hát az ügyet. Nem küldötte ki továbbá az egyházkerületi bíróság a szokásos vizsgáló-bizottságot, mely a vádlottat meghallgatni, érveit, bizonyítékait megvizsgálni lett volna hivatva. Azt kívánta, hogy odaálljon védeni magát azok elé, akik — megkülönböztetett mély tisztelet a kivételeknek — nem méltók arra, hogy a bíróság tagjai legyenek. De hát ítéletet akartak Márk Endre és társai, s bosszútól lihegő dühükben nem vették észre, hogy azzal voltaképpen a kálvinizmus lényegét és fogalmát állították pellengére. Vagy hol található meg ítéletükben a kálvinizmust jellemző dogmatikus megköttöttséget lerázó szabad egyéni vizsgálódás kritériuma? Hol? ...

idején köztudomásszerűleg megakadályozta. S miután ez az incidens a debreceni botrány ügyével kapcsolatosan már a nemzetgyűlésen is szóba került, olvasóinkkal is ösmertetjük.

A püspök egyik káplánjával jelentette be a hangverseny megtartását. Sáhgy rendőrfőtanácsos megmagyarázta a tiszteletes urnak és az idevonatkozó szigorú kormányrendeletet, meg is mutatta, hogy még jóváhagyást nem nyert egyesületnek semmiféle előzetes tevékenységére, így hangversenyét sem engedheti meg. Ell. nben az *egyház* a templomban *bármilyen természetű egyházi építő és vallásos összejövetelt tarthat*, ahoz a rendőrségnek semmi köze; csak azt ne kívánja a püspök, hogy ez összejövetelt, *mint a Templomegyesület hangversenyét*, vegye tudomásul és engedélyezze, mert ehez neki semmi joga.

A tiszteletes ur megértette és méltányolta a magyarázatot; ámde a püspök azzal küldte vissza a rendőrséghez, hogy *ő ragaszkodik ahoz*, hogy a hangverseny *okvetlenül, mint a Templomegyesület hangversenyét* engedélyezze a rendőrség. Ilyen körülmények között a rendőrség provokáltatván, kénytelen volt az összejövetelt megakadályozni. Ez a tényállás; aki ennek az ellenkezőjét állítja, hamis hírt terjeszt.

Mind a két dolog úgy fest, mintha valakinek az lenne az érdeke, hogy a ref. egyház előterjesztéseit a kormány és közegei visszautasítsák s így összeütközés támadjon a református egyház és az államhatalom között. Kinek van erre szüksége? Cui prodest?

— **Pekár államtitkár a városi képtárban.** Szerdán Pekár Gyula államtitkár nagy elfoglaltsága dacára is időt szakított arra, hogy városunk legfiatalabb kulturális intézményét, a városi képtárát megtekintse. Az államtitkár rendkívül meglepetéssel látta azt, hogy a városi képtárban oly rendkívül nagy értékű képek s oly nagy számmal vannak. Ajánljuk a képtár megtekintését úgy az egyetemi ifjuságnak, mint a nagyközönségünk minden rétegeinek, mert ott a legtisztább művészeti élvezetben lesz része műértőnek, érdeklődőnek egyaránt. A kollegium mellett, a Fűvészkert-utca 2 számú ház emeletén levő képtár nyitva van vasárnapként délelőtt 9—12 óráig. Megtekintése díjtalan.

NAPI HIREK

— **Istentisztelet.** Az ág. hitv. evang. templomban (Miklós-u. 3. sz.) vasárnap délelőtt 10 órakor Zeman Zoltán ev. katonalelkész végzi az istentiszteletet. Délután 3 órakor ima.

— **Beköltözőket ellenőrző kirendeltségek felállítása.** A kormány a Magyarország meg nem szállott területeire való beköltözést engedélyhez kötötte. Az engedélyt a belügyminiszterium és az Országos Menekültügyi Hivatal egy-egy kiküldöttjéből álló, a belépő állomásokon működő kirendeltség írásban adja meg. E kirendeltségek működésüket meg is kezdték, és az Országos Menekültügyi Hivatal e kirendeltségekbe saját részéről Biharkeresztesre Boga Pál mezőmehenyési (Kolozs megye) menekült főszolgabíróit nevezte ki.

— **A Debreceni Egyetemi Kör március 15-én** hazafias üneupélyt rendez, melyre az érdeklődő hazafias közönséget tisztelettel meghívja az elnökség.

MÜSOR:

Délután 2 órakor a kollégium udvarán: 1. Hymnus. Énekl. a kollégiumi kántus. 2. Ünnepi beszédet tart Zombory Sándor, a kör h. elnöke. 3. Márciusi zoltár Szendrey Lászlótól, szavalja Pelekey Sándor főtktár. 4. Nemzeti dal. Énekl. a kollégiumi kántus.

Közvetlen utána a **Petőfi szobornál:** 1. Énekel a Petőfi Dalegylet. 2. Emlékbeszédet mond Péter Zoltán bölcsészethallgató. 3. Molnár Ferenc vallásantató lelkész, a Petőfi Dalegylet titkára megkoszorúzza a szobrot. 4. Nemzeti dal, szavalja Daróczy Sándor ref. theologus. 5. Énekel a Petőfi Dalegylet.

Közvetlen utána a **Kossuth szobornál:** 1. Szózat. 2. Beszédet tart Liszt Nándor Géza jogásznök. 3. A nemzethez. Petőfi Sándortól. Szavalja Vasady Béla református theologus. 4. Kuruc dal.

— **Adakozások a menekültek részére.** Az elmúlt héten az alábbi adományok érkeztek a menekültek javára: Székely Tihamér hidépítő vállalkozótól 200 kor., Szomjas Gusztáv főispántól a hortobágyi vadászaton elejtett vadak ára fejében 1000 kor., Darvas Miksa szakértői díja 200 kor., Apolló mozi heti adománya 200 kor., Jogász és Tisztviselőkör Asztaltársaságtól 800 korona. Fogadják a nemes adakozók az O. M. H. debreceni kirendeltségének hálás köszönetét.

— **Március 15. és a Petőfi-dalkör.** A magyar szabadság születése napjának évfordulóján, március 15-én, esti 7 óras kezdettel a Bika-disztermében táncal egybekötött hazafias estélyt rendez a Petőfi-dalkör, melynek műsorán a dalkör működő tagjai énekszámokkal szerepelnek, az ünnepi beszédet pedig Nagy Ferenc amerikai lelkész tartja. Jegyek már válthatók Csapó-u. 30. sz. a. és Vitárius-üzletében, Piac-u. 16.

— **A Közalkalmazottak Beszerzési Csoportja** felhívja azon tagjait, kik a múlt év április hó 1-ső napjától május 15-ig esedékes kedvezményes lisztjüket a csoportnál nem kedvezményes árban váltották ki, hogy a kedvezményes ár és az az időben hatósági ár közötti különbözet felvétele céljából folyó hó 14-ik napjától kezdődőleg március hó 23-ig bezárólag a pénzügyi palota földszint 13. sz. helyiségében délután 5—7 óra között jelentkezzenek. Testületekhez tartozók a térítést kimutatás alapján vegyék fel. Az ehhez szükséges utasítással ellátott nyomtatványmintát az előbb megjelölt helyen és időben a testületi megbízottak átvehetik. Az igényjogosultság az 1920. évi április és május havi ideiglenes igazolvánnyal igazolandó. A 6500—1920. sz. pénzügyminiszteri rendelet szerint 1920. évi március-június hónapokról az élelmiszerek után fizetendő készpénz megtérítése a fentebb említett különbözetek kifizetésével összefüggésben nincsenek.

— **Felhívás a háztulajdonosokhoz!** Felhívja a városi előljáróság a Ferencz József ut (Piac u.) és az abból nyíló főbb utvonalon levő telkek tulajdonosait, hogy a gyalogjárdák takarítását a kora reggeli órákban a 6 óra és fél 7 óra közötti időben eszközöljék, mivel az utcáprók az utak takarítását ugyanakkor eszközlik és ha a járdákon felgyűlt és későbbben lesepert szemetet újból összesepernék, a járókelők egészségére nézve ártalmas port vernének fel. Városi előljáróság.

— **Március idusa.** A kegyesrendi főgimnázium önképzőköre március 15-én, délután 5 órakor az intézet disztermében hazafias üneupélyt tart. Helyárak: ülőhely 10 korona, állóhely 2 korona. Felülfizetéseket az önképzőkör céljaira köszönettel fogad a rendezőség.

— **Cunard Line** a magyar kormány concessióját bíró hajózási társaság irodái Budapest, VIII. Baross-tér 9. sz. alatt megnyiták.

— **Szabolcsvármegye ruházati cikkeket** ajánl. Szabolcsvármegye átiratban arról értesíti a város polgármesterét, hogy nagyobb mennyiségű ruházati cikkeket szerzett be, melyből fölöslegét hajlandó Debrecen város részére átadni. Különösen nagy felesleggel rendelkezik Szabolcs egész férfi öltönyökben, csizmanadrágokban, keztükben, sapkában és kötött gyermek sapkában, melyek olcsóságuknál fogva alkalmasak a szegényebb sorsú lakosság felruházására, akik épen a ruhaneműk hihetetlen drágasága folytán nehezebben képesek ruházkodni. Az átirat szerint a férfiöltönyöket 1300, 1200 és 900 koronás árban, a csizmanadrágokat 800, a sapkákat 30, a keztüket 40 koronás árban hajlandó Szabolcs vármegye Debrecen rendelkezésére bocsátani. Az átiratban kéri Szabolcs vármegye a polgármestert, hogy ez irányban bocsátkozzanak tárgyalásokba s ha a város igényt tart a ruhaneműekre, szakértőjével nézesse meg. Szabolcs vármegye ezen átiratát a polgármester kiadta a tanácsnak, mely legközelebb tárgyalni fogja.

— **A tanítóképzészek március 15-iki üneupélye.** A debreceni ref. tanítóképző-intézet ifjúsága március 15-én, délelőtt 11 órakor a kollégium disztermében hazafias üneupélyt rendez, melynek műsora a következő: 1. Hymusz. Előadja az ifjúsági zenekar. 2. Nemzeti dal. Szavalja Fodor Sándor. 2. Alkalmi beszéd. Tartja Polgári Ferenc. 4. Az új Talpra magyar. Szavalja Rózsa Gyula. 5. Dal a Turul madárról. Énekl. az ifjúsági énekkar. 6. Mi a haza? Melodráma, szavalja Vargha József. zongorán kíséri Bodnár Lajos az ifjúsági énekkarral. 7. Honvéddinul. Előadja az ifjúsági énekkar.

— **Jótekonny adományok az ispotályi szegényeknek.** A templomavatási üneupély alkalmával az állatértékesítő csoport az Angol királynő vendéglőben adott ebédet vendégeink számára s Möricz József ur utján az el nem fogyasztott élelmiszerekből negyven csomagot ajándékozott ispotályi szegényeinknek. Körülbelül 1200 korona értékben, mit a felügyelőség március 10-én osztott ki a szegények között. E példa buzdítson másokat is, hogy a nagy ünepegek alkalmával ne feledkezzenek el azokról, kik a szegénység s erőtlenség küzdelmeivel vívják a csatát. Ugyanezen a napon névtelenül maradni óhajtó polgártársunk néh. Balog István temetése alkalmával koszorúmegváltás fejében 300 koronát ajándékozott az ispotályi pénztár javára. Legyen példájok fénylő szövétnék, melynek világító fényénél mások is jószágos cselekedetekre buzduljanak.

— **A Debreceni önk. tüzoltótestület** 1921 március 27-én délután 3 órakor rendkívüli közgyűlést tart Csapó-utcai helyiségében. Ugyanap, délután 4 órakor lesz az évi **rendes tisztújító közgyűlés.** A tagok pontos megjelenése kériatik.

A Debreceni Protestáns Irodalmi Kör

16-án szerdán délután 5 órakor a ref. kollégium disztermében felolvasó estélyt rendez melynek ezuttal a a különleges célja van, hogy a debreceni kollégium egyik legnagyobb értékét: a kollégiumi könyvtárát, annak kulturális jelentőségét és hivatását az érdeklődő nagyközönség előtt bemutassa és a közönség érdeklődését a nagykönyvtár nehéz anyagi helyzete iránt felkeltse s azt a nagykönyvtárral szemben olynemű jótékonykodásra ösztökélje, a melyben a többi hazai kulturális intézmények részesednek a közönség megértéséből. — Bizton hisszük, hogy a mi közönségünk is teljes mértékben megfogja érteni és méltányolni fogja a nagyfontosságú intézmény óriási jelentőségét s szíve sugallta mértékben és módon hozzá fog járulni ahhoz, hogy a rendkívüli idők okozta mai nehéz helyzetéből kiemelkedjék.

Az estélyre belépő díj nincs, de önkéntes adományok a könyvtár céljaira szívesen fogadhatuak és hirlapilag nyugtáztatnak.

Az estély műsora a következő:

1. Énekel a kollégiumi kántus. 2. Az estélyt megnyitja és bevezeti Dr Baltazár Dezső püspök. 3. A kollégiumi nagykönyvtár kulturális jelentősége és hivatása címen felolvas Dr Varga Zsigmond könyvtárigazgató. 4. A Nádasy—Jaknes—Kollwentz—Müller quartett előadja Beethoven C moll quartettjét. 5. Szaval Nagy Lajos könyvtári esküdtfelügyelő. 6. Énekel a kollégiumi kántus.

— **A Szoc. Miss. Társulat** debreceni szervezete 16-án szerdán délután 4 órakor a kath. főgimnázium tanácstermében fontos okok miatt rendkívüli közgyűlést tart. Ez uton értesíti a tagokat az elnökség.

— **A Debreceni Sakk-kör versenye** A Debreceni Sakk-kör házi versenyének mely az „Angol Királynő” külön termében folyik rendkívül érdekes napja lesz a mai. A csoportokban érdekfeszítő, a második különösen a harmadikban pedig döntő játékokra van kilátás. A játék már 4 órakor kezdetét veszi. A verseny jelenlegi állása: I. csoportban (13 játékos) Dalmy Barna és Kulesár Kálmán. II. csoportban (16 résztvevő) Altmann Mór és Dr Csiky Béla, III. csoportban (14 játszó) Prónay Pál és Némethi József vezetnek.

— **Hadirokkantak, hadi özvegyek és fel-nőtt hadiárvaik figyelmébe!** A m. kir. népjóléti és munkaügyi miniszterium 8782/LX a. 1920 sz. rendelete értelmében felhívom a házhelyekre igényt tartó hadirokkantakat, özvegyeket és árvaikat, hogy saját érdekükben sürgősen jelentkezzenek összeírás végett, a városi előljáróságánál. (Rendőrségi palota földszint 36 ajtó). — **Rostás István,** városi előljáróság vezetője.

— **A Katonai Beszerzési Csoport** értesíti az összes Debrecenben állomásozó tiszteket továbbszolgáló al-tiszteket és hadiújásokat, hogy a m. kir. honvédelmi miniszterium által kiutalt liszt megérkezett s azt hétfőtől, folyó hó 14-től kezdve árusítja. Miután az utalványok átvételét aláírással el kell ismerni, ezeket a családfo, illetve az illetménykönyveske felmutatása mellett a feleség veheti csak át. Küldőcöknek s cseledeknek utalvány nem adatik ki. Az összes élelmiszergyek és könyvek feltétlenül elhozandók.

— **Hirdetés.** A Magyar Távirati Iroda közgazdasági expositurája (Arany János u. 2.) működését 1921. március 15-én megkezdte. Azon egyéneknek, kik nem előfizetők, bármely természetű közgazdasági híreket (budapesti, bécsi, zürichi fözsdéi jegyzések, valuták és értékpapírok árfolyamai, gabona, bor, bór, faggyu, sertés, marha, kávé, pamut és fém árjelentések (készséggel közöl külön díjazás ellenében 9—2-ig és 4—7-ig. Buray Zoltán, az expositura vezetője.

— **A Területvédő Liga március 15-iki hangversenye.** A Területvédő Liga debreceni és hajdumegyei köre a vármegyeház disztermében díszközgyűlés tartásával ünnepli meg március 15-ét, a magyar nemzeti törekvések szent ündpét. Az ünnepi beszédet **Bessenyei Lajos** tartja, a területvédelem nagyfontosságú kérdéseiről pedig a budapesti központi ügyvezető elnöke, a területvédelem fáradhatatlan harcosa **Ajta József** tart előadást. Belépési díj nincs. Mindenkinek hazafias kötelessége, hogy ezen az ünnepen ott legyen. Kezdeté 11 órakor.

— **A ref. főgimnázium üneupélye.** A ref. főgimnázium ifjúsága március 15-én délután 5 órai kezdettel hazafias üneupélyt rendez a főgimnázium tornaacsarnokában. Jegyek az előadás előtt a főgimnáziumban kaphatók.

— **Felhívás a hentes iparosokhoz.** Vasárnap délután fél 5 órakor az ipartestület termében tartandó nagyon fontos szakosztálygyűlés, elintézése fontos a hentes iparosok megjelenése. — **Szűcs** szakoszt. elnök.

— **Közgazgatási tanfolyam.** hallgatói részére Bartha Béla közjogát több példányban keresem. Antalfy könyvkereskedés Szent Anna-utca.

— **Táncestély a Royalban** e hó 13-án vasárnap este 6 órai kezdettel. Belépő-díj vilgalmi adóval 9:60 fillér.

— **Alföldy Károly** tánciskolájában az új tanfolyam március 16-án kezdődik. Beiratkozások Péterfia-u. 2. sz.

— **Özv. Tóth Kálmán és Társa** nyakkendőkészítő és javító műhelye Péterfia-u. 53.

— **Erfurti magvak** megérkeztek. Salvia, Margit szegfű, carfiol, vörös káposzta, Glohchia akácifamag kapható Paczeltnél, Püspöki palota.

— **Simonffy-utca 5. szám alatt van Kolosné nyakkendő terme.**

— **LEGUJABB SZABÁSÚ NŐIFÜZŐK,** mell-tartók, amerikai gumihaskötők, csipőszoritók, haskötőgumik 2—40 centiméterig, harisnyakötőgumik, gumiharisnyák, **eredeti newyorki gumi-és rugós sérvkötők,** pólyagumi, irigatorgumi, női és gyermekharisnyák, bőr-, selyem- és cérna-keztük **Vitáriusnál,** Piac-u. 16.

Handwritten notes on the right margin: "Hajdu", "192", and other illegible scribbles.

SZÍNHÁZ.

* Színházi diszeldadás a menekültek javára. A márc. 19-én és 20-án tartandó „Menekült napok” részletes gazdag műsorából megállapítható, hogy városunkban nagyszabású előkészületek folynak gr. Bethlen István és kíséretének méltó fogadására és egyúttal a menekültek helyzetének javítására irányuló társadalmi propagandának minél sikeresebbé tételére. A két napra terjedő változatos ünnepek legkiemelkedőbb részét alkotja p. Horváth Emil „Mikes” c. színművének a bemutató előadása a Csokonai színházban. Ezt a darabot a múlt év nyarán mutatták be először a budapesti operaházban, ahol mindjárt meghódította a lelkeket s azóta sorra bejárta a vidéki színházakat is, mindenütt nagy sikert aratva. Az Egyetértés színi társulat hetek óta a legnagyobb ambícióval készül ennek a nagy hatású színműnek a diszeldadás fényéhez minden tekintetben méltó előadásához. — A darab bemutatása előtt helyben úri leányokból szervezett társaság bájos élőképbe fogja bemutatni Erdélyország térképét, igyekezni fog kifejezésre juttatni ennek a természeti szépségekben gazdag országnak és az ott használt festői székely és magyar népviseleteknek pazar színpompáját. Az élőképet Egyed Lenke színművésznő rendezi és ugyanő tanítja be azokat a székely motívumokból szerkesztett táncokat is, amelyeket az élőkép után fog lejteni ugyanez a leánytársaság. Erre a diszeldadásra jegyek már is válthatók a Menekültügyi Kirendeltségen (Simonffy utca 1 c. I. emelet) Springer József (Ferenc József u. 38.) üzletében, Aszman Ferenc divatárú üzletében, Csáthy Ferenc könyvkereskedésében. A páholyokra és földszinti ülőhelyekre előjegyzések már folyamatban vannak s az eddigi érdeklődés után itélve ezek a jegyek hamarosan el fognak kelni.

Színházak és mosgósínházak közleményei:

Vasárnap délután 3 órakor mérsékelt helyárrakkal: **Magnás Miska.**

Vasárnap este: **Fekete pillangó.**

Hétfőn, A) 36. bérletben: **Klasszikus est. A fősvény.**

Kedden bérletszünetben: **Ünnepi előadás, Ocskay brigadéros.**

Xa-Xa második része dsungel kalandor történet ma utoljára az Urániában. Jegyelővétel.

Farkasok országa második rész cowboy kalandor történet, ma utoljára az Apollóban. Jegyelővétel.

Tolstoj: Feltámadás című regényét ma utoljára mutatja be az Arany bika mozi. Jegyelővétel.

Az arany szitakötő dráma a pénzüvilágból két részben, első rész „A komédiások karmai között”, a Pathégyár remekét hétfőn mutatja be az Apollo.

Amerikai burleszk vígjátékok. A leghíresebb amerikai groteszk komikusok Zigoto és Bigorni főszereplésével három két felvonásos bohózatot mutat hétfőn be az Uránia.

Rose nyelviskola

Széchenyi-utca 42. sz.

SPORT.

Mi lesz vasárnap. Diószegi-úti pálya, délután 3 óra. DVSC—DMTK. Barátságos mérkőzés keretében találkozók ma délután a két testvércsapat. A vasutasokról igen jó hírek keringenek, így az MTK, bármily lelkesen is fog játszani, nem kerülheti el a vereséget. Bíró Hajdu Jenő lesz. Előzőleg 1 órakor a két egyet ifjúsági csapatai mérkőznek. A mérkőzést Simon Ferenc vezeti.

Ügetőteri pálya, délután 3 óra DNYSC—DKASE I. b. A mérkőzés tréning jellegű.

Vidéki mérkőzés. Szolnok. Az ószról elmaradt bajnoki mérkőzést játssza le a KASE és a Szolnoki MTB Szolnokon. Elénk emlekezetünkben vannak még a Szolnoki MTE-nek a debreceni csapatokkal szemben tavaly elért jó eredményei. A KASE-nek nagyon jó formában kell lennie, ha győztesen akarja elhagyni a pályát.

A DEAC rendkívüli közgyűlése. A Debreceni Egyetemi Atlétikai Club hétfőn délután 6 órakor az Egyetemi körben rendkívüli fontos tárgysorozattal rendkívüli közgyűlést tart. A tagok pontos megjelenése kívánatos. **A bajnoki sorrend** helyezésére döntő jellegű mérkőzés lesz a jövő vasárnap. Az ószról elmaradt DKASE DVSC mérkőzés kerül lebonyolításra.

Apró hirdetések.

Házhelyek

Eladók a vágóhid mellett villamos és kőút mentén, Bihari utcán 200—300 négy szögöl területekre felosztva amelyeken azonnal építhető lehet, építkezéssig pedig veteményezésre is alkalmas. Érdeklődők jelentkezhetnek — Gazdák Bankja Kossuth-u. 17.

Eladó

a Várad-utcai temető háta megett gróf Leiningen-u. 29. számú csinos sarok ház 2 szoba, telek gyümölcsösrel leszállított árban, a vételár fele rajta maradhat évekig tartó részletfizetésre. 3 nap alatt beköltözhető. Király Nép-szöv. pénztáros. Bathányi-utca 6.

Sesztina Lajos

vaskereskedése
Piacz-utca 23. sz.

**Öntött vasedény
Bogrács,
Horg. fazék s ház-
tartási cikkek
kaphatók**

Eladó

7 hold föld, melynek fele gabonával van bevetve, város alatt, Sámsoni sorompó mellett, kőút mentén. Érdekezhetni Gazdák Bankja, Kossuth-u. 17.

Kompetenciát

veszek magas áron. Csillag-u. 26.

Egy

elegánsan burcozott szobát keres két fiatalember, lehetőleg a központon. Ár mellékes, esetleg természetbeni fizetés. Gim a kiadóban.

Keveset

használt szép nagy közep szőnyeg és vörös réz yermető gép eladó. Cim a kiadóhivatásban.

Két

ügyes kifutó u. azonnali beépítésre kerestetik. Magyar Távirati Iroda, Arany János-utca 2.

Újkert

Jerikó-utca 23. sz. alatti szőlőkert — egyharmad része eladó. Felvilágosítást ad Kertész ügyvéd, Teleky-utca 102 sz.

Féláron

megvehet egy teljesen új ekét, egy kettős eketést szintén féláron Bundi-u. 7.

Modern

új hálószoba butor eladó Újkert, Lehel-u. 12

Borshordók

használtak 25 hektora eladók Keresztesi-utca 47.

Butorfa

százaz tölgydeszkák 2 és fél köbméter eladó Har-sányi Kossuth-utca 49.

Forgács István

műorás
Bádogos u.

Koros Sándor

1871-2200 szőlőben Piac-u. 64.
Saját készítésű elegáns fém
dínyók kaphatók.

Bélyeggyár

és vésointézet
PAULÓ I.
Bathányi-utca 22.
Telefon 1365.

Ingatlanok önkéntes árverése.

A Szilágyi-örökösök alább irt ingatlanai ÖNKÉNTES ÁRVERÉSRE bocsájtatnak következő sorrendben, időpontban és helyen:

I. a) **Nyaraló Debrecenben** Széchenyi-ut 18. sz. (4941 telek-könyvi betét) 4 szobával, verandával, külön konyhával, mosóházzal, circa egy hold szőlő, gyümölcsös és parkban jövizes kuttal.
Kikiáltási ár 800.000 korona.

b) **Szantó az Ujföldön**, hosszupályii uton (4943 telekkönyvi betét) circa 4 kat. hold.
Kikiáltási ár 60.000 korona.

c) **Szantó az Ujföldön**, Bellegelő, Kondoros mellett, (4944 telek-könyvi betét), 4 1/2 kat. hold tanyaépülettel.
Kikiáltási ár 70.000 korona.

Önkéntes árverés egyenként mindhárom ingatlanra Debrecenben, dr. Szilágyi Imre ügyvéd irodájában, Piac-utca 10. **folyó hó március 17 ikén, csütörtökön** délután 1/4 órakor.

II. **Tarcalon** a tokaji hegyvidéken folyó **március hó 22-én** kedden délután 2 órakor a község házában önkéntes árverés alá bocsájtatik:

a) 15 katasztrális hold föld, melynek **fele termőszőlő** Egy hatalmas háromágu **terméskő pince**, mely a Rákóci fejedelmé volt. Két óriási modern szőlőprés, nagy kádak, szüretelő edények, hordók, pincefelszerelés.

b) Egy háromszobás **terméskő uriház**, teljes lakásberendezéssel, nagy pincével, borházzal, istállóval.

Az a) alatti tétel együtt adatik el. Kikiáltási ára 600 ezer korona. A b) alatti ház és berendezésének kikiáltási ára 200 ezer korona. Ez csakis azon esetben kerül árverésre, ha az a) alatti vevőre talált.

Vevőnek az ingatlanok mindennemű teheről mentesen adatnak át. Kiskoru örökös lévén a szerződések árvaszéki jóváhagyástól függően köttetnek.

Árveréskor a kikiáltási ár 10%-a bánatpénzül leteendő.
Bővebb felvilágosítást ad dr. Szilágyi Imre ügyvéd irodája. Debrecen, Piac-utca 10. I. em.

GEBAUER KAROLY ÉS TARSA

TEMETKEZÉSI VÁLLALATA, KOSSUTH-UTCA 2. SZÁM.

Alapítottott:
1868. évben.Temetéseket a legolcsóbban eszközöl a leg-
egyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig. ☐

TELEP: Homokkert, Mid-utca 8. szám.

Eladó ingatlanok

Honvéd-utcán

8 ablakos utcái front,
8 szobás lakás, nagy
udvar istállóval eladó,
gazdálkodónak különö-
sen alkalmas.

Rákóczi-utcán

6 szobás családi ház,
nagy udvarral, istálló-
val Egymalom-utcái
részen eladó.

Sestakert

Komlóssy-uton erdő
alatt 600 négyyszögöl
szőlő gyümölcsös nya-
ralóval azonnali átvé-
telre eladó.

Faragó-utcán.

csinos családi ház, 6
szobás lakás hozzáva-
lókkl Csapó-utcái vil-
lamos megállónál azon-
nal eladó.

SESTAKERTBEN

Andrássy-uton 900 négy
szögöl kitünő termő
szőlő, gyümölcsös, 1
szobás lakás, kitünő
vízü szivattyus kut kö-
rül lugással azonnali
átvételre eladó.

Geréby-telepen

Iréu-utcán 1 szobás,
Kondor-utczán 2 szoba
konyha, kamara istálló
azonnali átvételre
eladó

Dezső László Maróthy-u. 19.

Mindennemű ajándékok

Parfümök kimérve és adjusztálva, Manikour, Parfüm és Fésűkazetták, mindentéle piperecikkek, szappanok stb. **Korzó „ÉVA” arczkenőcs és szappan**
Telefon 14-80 legolcsóbban szerezhetők be a Telefon 14-80

Korzó Drogueriában Piac-utca 42.

T. értesítjük a nagyérdemű szálító közönséget
hogy iroda helyiségünket Verőczi-u. 2 szám
alól **PIACZ-UTCA 72. SZÁM** alá helyeztük át.

Tisztelettel **ULLMANN és SELIGMANN** szállítók Debreceni fiókja
Szállítási hivatal a MAV részére

FEHÉRTÓI BÉLA

temetkezési intézete Debrecen, Dégenfeld-tér 4. sz.

Minden rendű és rangú temetések összegéből 4 százalék pénztári enged-
ményt ad. Temetéseket legolcsóbban kegyeletteljes pontossággal végez

KÖZGAZDASÁG.

„HAJDUFÖLD” GAZDASÁGI MELLÉKLETE.

Termeljünk cukorrépat!

Megcsontított országunk területén, ha a cukorrépatermelést is a megcsappant mértékben üzzük: a saját szükségletünk fedezésére szolgáló cukrot sem fogjuk itt kitermelni, hanem eltekintve is a külföldre, vagyis behozatalra szorulunk, ami pedig valutánkat rettenetesen rontja. Hiszen a mostani lerongyolódott valutánknak is legfőbb oka az, hogy a fél milliárd korona értékű behozatalunkkal csupán a három és kéthetted milliót alig meghaladó kivitelünk áll szemben.

Hogy tehát nemcsak a behozatalt küszöböljük ki és nemcsak a saját cukorszükségletünket önmagunk fedezhessük, hanem e téren felesleggel is rendelkezessünk, amelynek kivételével tehát valutánkat megjavításához is hozzájárulhassunk: a cukorrépatermelést mindenütt — ahol csak azt a viszonyok és a körülmények megengedik — a lehetőség határáig kiterjesztünk kell.

Ezt ma, minden arravaló földön és szállítási viszonyok között, annál inkább megtehetjük, mert a Cukorrépatermelő és a Cukorgyárosok Országos Bizottságának megállapodásaihoz, abban a szellemben Hegedüs Lóránt pénzügyminiszter is hozzájárult, hogy a termelés fokozása csak a forgalom felszabadításával és az egészséges verseny kifejlődésével, illetve érvényesülésével érhető el. E bizottság megállapodásai szerint szabad megegyezés folytán a cukorrépatermelők a termelt, illetve az átadott cukorrépa minden mázsája után 140 korona készpénzt, a beszállított cukorrépa súlyának 50 százalékat kitevő ingyen szeletet, minden vagon répa után 10 kg. ingyen cukrot kapnak; továbbá a gyárak a beszállított répasúly másfél százaléknak megfelelő melaszt 600 korona mázsánkénti árban azzal a kikötéssel adnak, hogy az csakis a cukorrépatermelő gazdaságban használható fel. Ezzel szemben a cukorgyárak a cukorrépa magot — mely, sajnos, még mindig Németországból kerül behozatalra — önköltségi árban számíthatják fel. Ezek a termelőkre előnyös feltételek gyümölcseiket bizonyára megtermik és a cukorrépaival bevett terület nagysága jelentősen meg fog szaporodni. Mert ezek mellett nemcsak a nagygazdáknak, hanem a kistermelőknek is méginkább érdemes a cukorrépa termelésével foglalkozni. Más vidékeken az eziránt való érdeklődés régen megindult és ez ügyet különösen a Győrvidéki Földművelők Egyesülete karolta fel nagyon hathatósan.

Ahol a takarmányrépa megerem, ott a cukorrépa is vethető; disztlése azonban csakugy, mint a takarmányrépáé is, az időjárásról kívül úgy a föld termőerejétől, mint annak kellő megmunkálásától függ; sőt a hosszú évek sorára kiterjedő megfigyeléseim arról győzték meg, hogy a répatermelésnél az idejében és jól végzett földmunkáknak — a szántástól az utolsó kapálásig — ha nem is minden, de a termés nagyságára nagyon lényegesen befolyásuk van, úgy, hogy amit e téren elmulasztunk, azt a föld termőereje még a legmegfelelőbb időjárással párosultán sem tudja helyrehozni. Itt van elsősorban a répatermelés alapfeltétele, az őszi mély szántás. Ennek elmulasztásával a répatermésre való kedvezően döntő befolyását a legjobb esetben is csak megközelíteni, némiképpen pótolni, de elérni sohasem lehet.

A cukorrépat tehát az őszi mélyen megszántott földre vessük. Most műtrágyákhoz jutni nem igen lehet, de annál jobb, ha ez a terület még az elmúlt nyáron vagy őszi jó minőségű istállótrágyában részesülhetett és a trágya a kihordás nyomán alá is szántódhatott. Az őszi mély megszántott földet tavasznyitával azonnal, mielőtt lehet, elfogásolni kell, hogy az ki ne száradhasson; vagyis, hogy azt a nedvességet, amit a föld magába vett, a répavetésünk számára meg is őrizzük. Ha azonban a föld annyira tömődött, vagy gyökeres volna, hogy emiatt a föld alaposabb átmunkálásra szorul, az őszi mélyen szántott földet ekkor se szántjuk tavasszal újra, hanem

elfogásolása után grubberrel, extirpátorral, tárcsás vagy más porhanyítókkal, avagy lókapákkal munkáljuk inkább többszörösen és alaposan át. Az így elmunkált földet is mindenkor ez eszközök nyomán, azonnal elfogásolni, vagyis elronázni kell. Majd pedig, ha a föld a felmelegedése, vagyis a vetés idejére (többnyire március 15—20-ika tájára) a répa mag által megkövetelt üledett állapotára szert nem tenne, ezt hengerelés által mestersegesen idézzük elő: mert az egyenletesen üledett föld, amelyben a vetőgép csoroszlyái a magot mélyre nem vetik, a répa egyenletes és gyors kelésének a legfőbb biztosítéka, ami viszont a teljes termésre nyújt alapos reményt. A vetőgép után, ha szükséges, tövisboronát járathatunk és ha sorhengerünk nem volna, az egész földet hengerezni kell, hogy a porhanyó földet jól a maghoz szorítsuk és ezzel a kikeléshez szükséges nedvességet biztosítsuk. Kikelés után azonban, mielőtt a sorok megláthatók, azonnal kapálni, vagyis sarabolni kell, hogy a henger által előidézett hajszálcsövességet megbontsuk és a földből a víz további elpárologtatásának véget vessünk. Hogy a répasorok hamarabb láthatók legyenek, a répa maghoz célszerűen kevés árpát, vagy zabot keverhetünk.

Aki gazdasága nagyságához mérten cukorrépat számottevő területen termel, az a répafejtésben, a visszakapott szeletben és melaszban annyi állati táplálékhoz jut, hogy földjét az amugyis csak sok vizet és kevés táplálékot tartalmazó takarmányrépával elfoglalni nem is lesz kénytelen.

Váradi Szabó János.

Kubikusok munkavállaló szövetkezetei. Az Országos Központi Hitelszövetkezet a kubikos földmunkások körében munkavállaló szövetkezetek szervezését vette terbe. A munkások az ily szövetkezetekben 200 koronás részjegyekkel lesznek érdekelve; de az olyan nagyobb vasuti és más földmunkák vállalásánál, melyek pénzügyeit a kubikusoknak, egyelőre kis szövetkezetei lebonyolítani nem bírnák, a kauciót az Országos Központi Hitelszövetkezet fogja letenni. Bizonyosra vehető, hogy ezen az alapon a magyar szövetkezeteknek ez az új fajtája hamarosan felvirágozni fog.

Haszonállatvizsgálat. Debrecen város előjárósága a következő hirdetményt bocsátotta ki: A tavaszi haszonállatvizsgálat tárgyában kiadott 40,568—1921. évi m. kir. földművelésügyi miniszteri rendelet értelmében az egész állomány darabonként megvizsgálálandó lévén, felhívtnak az összes állattulajdonosok, hogy lovaikat az alábbi beosztás szerint kitűzött helyekre és időre a vizsgálat foganatosítása végett pontosan elővezetessék.

Március 16-án d. e. 9—12-ig a Nagycseréi úrháznál a Nagycseré és az erdősegek a vasuti vonaltól északra eső egész területe.

17-én d. e. 9—12-ig a Barcza-csöszháznál: a VII. állategészségügyi körzethez tartozó Fancsika-, Bánk-, Veker- és Pac-erdőségek; a vasuti vonaltól délre eső összes erdősegek.

18. és 19-én 7—17-ig a Baromvásártérre elővezetendő: a város belsősége, összes telepek, kertsek és ondódi földek, a IV. állategészségügyi körzet területe a fűzesabonyi vasutvonalától a Pallagig, valamint ezen körzethez tartozó Ujföldek és Kis-Maes.

23-án 8—12-ig a Csapó-utcai csordaföldnél: Pallag és a IV. állategészségügyi körzethez tartozó Ujföldek.

24-én 7—12-ig a Bégány-korcsmánál: a szatmári vasutvonalától a letai vasutvonalig terjedő VIII. állategészségügyi körzet és a IX. állategészségügyi körzethez tartozó Kis-Szepes.

30-án 9—12-ig a Látóképi csordánál: a III. állategészségügyi körzethez a Fáy-, Péterfia-, Kádár-, Gáll-, Veréb- és Percec-dűlők.

31-én 9—12-ig a szováti utfélen a Vecsey-föld végénél: a Nagy-Szepes és Ebesnek a Jámor-dűlőtől keletre eső része.

Április 1-én 9—12-ig a Szoboszlai-uton a 2. számú utkaparó háznál: a Vedres-, Piac-, Gáll-dűlők és az Ebesnek a vasutvonal északra fekvő része.

Március 21-én d. e. 10-től d. u. 2-ig a Pipegödörknél: a Kösélyszeg, Vajdalapos, Kis- és Nagy-Álomzug, Nagy- és Kis-Elep.

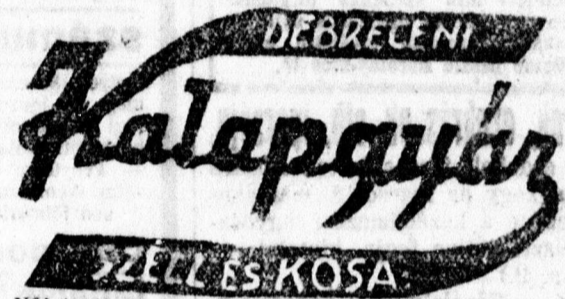
Március 22-én 10-től 2-ig a Kadareci csordánál: a Kis- és Nagyhegyes és Czuczsa.

Március 23-án Ohat és Mátá a helyszínén.

Azon állattulajdonosok, akik állataikat a kijelölt vizsgálati helyre és időre elővezetni nem kívánják, kötelesek ebbeli szándékukat a mezőrendőrkapitányságnál a vizsgálat megkezdése előtt bejelenteni és állataikat a saját költségükre a városi állatorvossal 8 napon belül külön megvizsgáltatni, kötelesek gondoskodni a fenti rendelet értelmében, hogy az állatok elővezetésénél kellő ember legyen az állatorvos segítségére. Azon állattulajdonos pedig, aki állatait a kijelölt vizsgálati helyre és időre elő nem vezetteti, sem pedig a külön megvizsgáltatás iránti szándékát be nem jelenti, kihágást követ el és az 1888. évi VII. t.-c. 145. §-ának e) pontja értelmében 200 koronáig terjedhető büntetéssel büntetettik.

Végül megjegyeztetik, hogy szarvasmarhák, juhok és sertések a tulajdonosok tanyáján vagy udvarában lesznek megvizsgálva.

Adógabonaváltás elengedése. A m. kir. közfelmelési ministerium 17.500/1921 szám alatt rendeletet bocsátott ki, melynek értelmében bizonyos megadott esetekben az adógabonát s adótengerit helyettesítő váltáságnak elengedését fellebbezésnek van helye, és illetve utasítást ad ezen fellebbezés elbírálásánál követhető eljárás tárgyában. Érdekeltek a Gazd. Egylet Titkári hivatalába kaphatnak részletes felvilágosítást.



Női és férfi kalap megrendelések és javítások gyorsan **PIAC-U. 63. sz.** és pontosan készíttetnek

Tisztek igazolása. Az első számú tiszti igazoló bizottság, Debrecen Piac-utca 8. szám (Kereskedelmi Akadémia) Felsőosztálya: Almásy Ferenc hdy., Aust Elemér hdy., Asztalos Károly hdy., Alberti Nándor hdy. örm., Adomkovics Agoston hdy., Albert György Béla hdy., Almási Pál hdy., Altmann Sándor hdy. szkv., Angyal János hdy. sz., Arvay József hdy., Asztalos István hdy., Bakó Géza hdy., dr. Balogh József hdy., Balássy Albert hdy., Bán Bleyer Dezső hdy., Bárány Ernő hdy. gyógyszer., Bay László hdy. tiz., Barzó Mihály hdy., Barla Béla hdy., Beke Zoltán hdy., Berecz Aladár hdy., Beres János hdy., Bettelheim Ferenc hdy., Béky Jenő hdy., Blénessy Balázs hdy., Bozán Béla hdy., Bódy Károly hdy., Borbély Imre hdy., Beöthy László hdy., Batár Mihály hdy., Buehwein Pál hdy., Buchter Zoltán hdy., Burger András hdy., Bán József hdy., Balogh János hdy., Boros Sándor hdy., Burger Alajos hdy., Bartha Andor hdy., Bakocz László hdy., Benicz József hdy., Bakóczy Mihály hdy., Dr. Bella Imre e. ü. hdy., Botkay Kálmán hdy., Bodnár Tibor hdy., Budaházy László hdy., Buehwein Pál hdy., Dr. Böttykös Béla hdy., ifj. Csanak János hdy., Csizék Lajos hdy., Cegléd János hdy., Csuka János hdy. örm., Doby István hdy., Demjén Miklós hdy., Décsé Károly hdy., Dobozy Ferenc hdy., Dóry László hdy., Drezdner Iván hdy., Dumay Sándor hdy., Dely Árpád hdy., Dickmann Sándor hdy., Dobos Béla hdy., Ebrey András hdy., Elek Ferenc hdy., Egressy Miklós hdy., Erdélyi Mihály hdy., Erdődy László hdy., Erhard Tivadar e. ü. hdy., Eltető Ferenc hdy., Fábian Ferenc hdy., Farkas Gyula hdy., Ferkes Jenő hdy., Farkas József hdy., Ferkes Lóránd hdy., Feldmayer Lajos hdy., Fehér Kálmán hdy., Ferenczy János hdy., Fiala Rezső hdy., Fischer István hdy., Fónagy Endre hdy., Francz Jemő hdy., Forady Géza e. ü. hdy., Fehér Miklós e. ü. hdy., Fülöp Jenő hdy., Fülöp Endre hdy., Félégyházy Sándor hdy., Friedmann Lajos e. ü. hdy., Fülöp Gyula e. ü. hdy., Pényes Akos e. ü. hdy., Fröhlich János hdy., Ferenczy Károly önk. tiz., Frank Arthur hdy., Fogel Andor hdy., Frank Ernő önk. szkv., Györfy Endre önk. örm., Greiger Emil hdy., Gotthe Ervin hdy., Gyomlay István hdy., Gyurkovics Lajos hdy., Gáman Géza hdy., Goldstein László hdy., Gergely Miklós hdy., Gyene Sándor hdy., Gáll József hdy., Gócsy Sándor hdy., Glózer Ernő hdy. állatorvos, Götsch Sándor hdy., Harmath Sándor hdy., miszerint igazoltatásuk végett folyó hó 20-ig, bármely napon, vasárnap kivételével d. e. 9—2 óráig annál is inkább jelentkezzenek a fent jelzett bizottságnál, mert eilen esetben a nem igazoltak ellen előírt eljárás fog velük szemben alkalmaztatni. Felhívtnak a nevezettek, miszerint két már igazolt tiszttel által véleményes jelentést és amennyiben valamely polgári igazoló bizottságnál már igazoltattak a vonatkozó igazolvány hiteles másolatát is hozzák magukkal, hogy igazoló eljárás rövidesen meg legyen ejtethető. Ig. biz. elnöke.

Dollárt és más idegen pénzt, aranyat, ezüstöt legeslegdrágábban vesz **Simon György** DEBRECEN, Kossuth-u. 11.

METEOR MOZGÓBAN
Bocskay-tér.Március hó 13-án vasárnap
PIROS BUGYELLARISFestő vagy muzsikus.
Jegyelővétel ma délelőtt 10 órától.
Rendos helyarakkal.**KALAPOK JAVÍTÁST**
szakszerűen eszközli**M. Nagy Mihály**
kalapos mester. DEBRECEN Péterfia-u. 8.
Kész kalapokban nagy választék.**42 kat. hold első osztályufekete föld tanyával**
Kaba határában eladóFelvilágosítást ad
dr Kováts Jenő ügyvéd
Deák Ferenc-utca 3.**Eladó fűszerüzlet**Eötvös-utca Péterfia-részen fűszerüzlet s italméréssel bíró sarokház forgalmas helyen és 4 szobás egymásba nyíló utcai lakással azonnali átvételre eladó
Dezso László Maróthy-utca 19.**Timárok, cukrászok stb. iparsója.**

Az érdekelt iparosok tudomására hozom, hogy az iparsót a mai naptól kezdve a közlelmezési ügyosztály lisztosztálya fogja kiutalni. — (Piac-u. 9.)

Közlelmezési ügyosztály.**Kerti magvak**melyben leszállított áron kaphatók nagyobb mennyiségben is a **Maesi Radalom zöldségüzletében**
(Hatvan-utca 1.)Sárgarépa mag (braunschweigi vörös) kilogrammonként . . . 120 K
Petrezselyem mag kilogr. 50 K
Spenót mag nagylevelű kilogr. . . . 15 K
Vörös hagyma mag (zittai őri-ás) dekagrammonként 2 K

354-921. szám.

Hirdetmény

A debreceni siketnómák intézeténél teljesítendő üvegezési munkák helyreállítására 16.320 kor. összeg erejéig engedélyeztetvén, felhívom ajánlatot tenni szándékozokat, hogy ajánlataikat a debreceni m. kir. államépítészeti hivatalhoz folyó évi március hó 26-án d. e. 12 óráig nyújtsák be.

A vonatkozó előmeret költségvetés az államépítészeti hivatalnál a hivatalos órák alatt d. e. 9-11-ig megtekinthetők.

M. kir. államépítészeti hivatal
PUSKÁS
hivatal főnök.**Eladó pusztaföld**

Sámsoni kövesuton sorompónál Geréby kert Király Ferenc-utcán 300 négyszögöl bekerített kintű fekete homok veteményesnek vagy lucernának azonnali átvételre eladó.

Dezso László Maróthy-u. 19.**FELHIVÁS.**Mindazon jószágtartó gardák, kik fejős teheneiket akár a köntösgáti, akár a sámsoni gyakorlótéren elterülő legelőre akarják kihajtani, jelentkezzenek a Városháza I. em. 10. sz. szobában. **Számvevőség.****Alkalmivételek! Olcsó árak!****Eladó házak, szőlők és egy kis tanya a város alatt!**Ezen ingatlanok felett a **Nagy Lajos Országos Adásvételei Vállalat** rendelkezik, csak ott köthető meg azok vétele, ott feendő le a foglaló. **IRODA: V-RES-UTCZA 9.**
Hivatalos órák állandóan egész nap!**A város központján**
Meszena-utca 2. Rönyök-utca 1. számú**14 ablakes sarok ház eladó!**
Van benne két rendbeli 3 szobás és egy rendbeli 2 szobás lakás mellékhelyiségekkel. Minden lakáshoz pince. Villanyvilágítás. Vizvezeték. Csatorna. Angol klotzetek. Sertésöl. Szép nagy udvar. Minden lakás utcai.**Ára 425 ezer koronára!****HÁZVEVŐ! VASUTAS KOLLEGA!****Ki akar házat venni az állomásnál? Egyetlen fillér haszon nélkül átadom az állomás mellett levő****Ispotály-utca 11. számú házamat**

melyet 180 ezer koronáért vásároltam meg, mit igazol a jelenleg is ott lakó régi tulajdonos. És most — hirtelen közbefjött családi körülményeim miatt — kénytelen vagyok házamtól megválni. Nem számítom föl még ténylegesen fölmerült költségeim sem.

Odaadom házamat a legelső jelentkezőnek 200 ezer koronáért!

Három ablak az utcára és egy rolettes üléshelyiség.

Van két épület, egy régebbi és egy új, magas modern épület, de mindkettő elsőrendű csereteglából építve és cseréppel fedve.

A régi épületben van egy rendbeli 3 szobás lakás, mellékhelyiségekkel és 1 rendbeli 1 szobás lakás, konyhával. Az új épületben van egy hatalmas szoba, konyha, speiz, alatta ugyanolyan beosztású szép, magas, világos és száraz pince-lakás. Minden lakáshoz fűskamara, jó vízi szivattyus kut, csatorna bevezetve, két klozett, letéglázott udvar. A szobákban öntött vaskályhák.

A régi tulajdonos által lakott udvari egy szoba, konyha és fűskamarából álló lakás 30 napon belül föltétlenül átlesz adva a vevő részére beköltözhetésre, melyért szavatosságot vállalok. Fisztelettel a tulajdonos.

Rögtön beköltözhető lakás! Istálló, üzlet, szőlő és konyhakert!!

A Csapókert melletti Geréby-telepen. két utca sarka.

Rondor-u. 6. - György-u. 1.

A Csapó-utca végén levő Vilmos-huszáriaktanyával szemben van a sámsoni kövesut, ezen az uton kell menni és a sorompónál van mindjárt a Kondor-utca, a Király Ferenc-utcaból nyílik be.

Elsőrendű téglából épült, cseréppel fedett épület, rajta fűszerüzlet és korcsma helyiség. Van azonkívül két szoba, konyha, speiz, hatalmas nagy pince. Stukaturus és padimentumozott szobák. Van azonkívül nagy kamara, fűskamara, istálló 3 darab jószágra. Sertésöl 10 darab sertésre, elkerített baromfi udvar, szivattyus kut. Szép darab gondozott termő szőlő felkarózva, gyümölcsös és konyhakert.

Eladás eséjén a tulajdonos feltétlenül átadja a vevő részére az általa lakott egy szobát, konyhát, korcsmahelyiséget, pincét, kamarát, fűskamarát, istállót, sertésölöt és a kertet, melyeknek átadásáért az iroda szavatol!

Ára 160 ezer korona!**Azért ilyen olcsó, mert a tulajdonos elköltözik a városból!****26 és fél magyar hold**(1200 □-ölével számítva)
szántóföld, tanyaépülettel a város alatt!
A vágóhídi villamos végállomáshoz 20 perces gyalogséta. A Diószegi-uton, a Kondoros mellett, Lajter-féle tanya**Ujföld, Bellegelő 159. tanyaszám.**

Kis szerény tanyaépülettel, két szoba, konyha, istálló. Hat hold rozs és négy hold buza őszi vetéssel együtt rögtön birtokba vehető. Most még a régi tulajdonosok laknak benne (Lajter Ferenc urék), a jelenlegi tulajdonos uró Hajnal-utca 5. szám alatt lakik, aki készséggel kiküldi a komoly érdeklődővel kísért a birtok megtekintésére. Elsőrendű, kitünően trágyázott, mindent megtermő talaj.

Ára 650 ezer koronára!**Eötvös-u. 75. sz. ház**

Téglapépület, cseréppel fedve. Van benne egy rendbeli két szobás és két rendbeli egyszobás lakás mellékhelyiségekkel; van továbbá egy udvari szoba, két fűskamara, jó vízi kut, csatorna bevezetve. Padlózott és stukaturus szobák. Azonnal átlesz adva a vevőnek egy udvari szoba, konyha és fűskamara — beköltözésre,

Ára 150 ezer koronára!**Vagyon megosztás miatt nagyon olcsóért potom árért****375 ezer koronáért!**
eladó egy 5 katasztrális holdas szőlőtelep és gyümölcsös a város alatt!**Minta telep! Alkalmi vétel!**

A Monostor-dűllőben, a pallagi gazdasági akadémia mellett, a Kispallagon

Weisz-féle szőlőtelep!!

így ismerik. Határos a bodai szőlőkkel is.

Kitünő karban, gondozott termő rizling, nemesített kadaika és erdei csemege-szőlő. Nem hiányos, teljesen fölkarozott. Az egész telep szeges drótkerítéssel és élőszövényvel van körükerítve.

Hatalmas gyümölcsös! Nemes, termő alma, körte, birs, dió, szilva, cseresznye stb.

Van a telepen egy vincellér lakás szoba, konyha, kamara, prësház, jó vízi kut. Állandóan ott tartózkodik a telepen, ott lakik Varga vincellér.

E csoda szép szőlőtelep házi kezelésben van és rögtön átvehető!

Eladó kis ház!**300 □-öl telekkel!**
Május 1-re átlesz adva a. egész!**Csapókert melletti Geréby-telepen****Iren-utca 16. szám**

Cserépes épület, egy szoba, konyha, speiz, stukaturus és padlózott szoba, beíró padfeljárattal, nagy fűskamara, baromfi udvar baromfi állal, elkerített sertésudvar két sertésállal, konyhakert, gyümölcsfák, jóvizű kut.

Ára 85 ezer koronára!

Ez a szőlőtelep csak folyó hó 15-ikéig, keddig eladó, azután már nem! Ha keddig el nem kél, a jelenlegi tulajdonos hozzáfogat a munkálatokhoz, renoválásukhoz és építkezéshez és azután már nem lesz eladó!

Most leszállított árban, nagyon olcsóért megkapható!

E szőlőtelep leírása a következő:

Egy katasztrális hold 1600 □-öl!**Csinos kis házzal!**
A város alatt.**Az Ungváry-féle szőlőskertben!****Rögtön birtokba vehető és azonnal be is költözhető,**

melyért az iroda szavatosságot vállal!

Ára 175 ezer korona!

Az Ungváry-féle szőlőskert a máv. vagongyárhoz 15-20 perces gyalogséta, a vámospércsi köves utból be-nyíló léta köves ut jobb oldalán van, bárki megmondja, hogy hol van. Husz debreceni szőlősgazdának van már szebbnél-szebb szőlőtelepe az Ungváry-kertben, de az egész Ungváry-kertben nincs még egy ilyen gondozott, jó karban tartott szőlő.

Az épület egy nagyon szép kilátású dombtetőn fekszik. Elsőrendű csereteglából épült, egy szoba, konyha, nyitott veranda és egy hatalmas borospince.

Van aztán még szín, ahol és klozett, továbbá egy igen bővizű kut, de van ott egy kiapadt vízi kut is, melyben annyi téglá anyag van, hogy abból is fel lehetne építeni egy kisebbszerű házat.

A szoba stukaturus és padlós, beépített sparherddel.

E hájos kis szőlőtelep a csöszház szomszédságában van, a csösz készsége megmutatja az érdeklődőknek. „Szondy-féle szőlőtelep” így ismerik. Elsőrendű, termő, nem hiányos Rizling és Ezerjő, teljesen fölkarozva és akáclugasokkal ellátva.

Termő nemes gyümölcsfák, nemes pöszmet-, ribiszke-bokrok és konyhakert.

Vele megy 2 hordó, egy taposókád, putton, permetező hordó, dézsa, lóca, mészoltó edények, kályha, asztal.

Olcsó kis ház!**Ára mindössze 42 ezer korona!****A waggonyár felé,**
: a Nyilas-telepen :**Kemény-utca 10. számú ház.**

A vámospércsi köves-ut bal oldalán levő legutolsó utcában, a Fancsovics-utcaba kell bemenni, a Fancsovics-utcaból jobb kéz felől nyílik be a Kemény-utca, ott, ahol a Honfi-u. is van.

Teljesen új, még alig 6 éves téglapépület, cseréppel fedve, hatalmas nagy telekkel, egy szoba, konyha, speizből álló lakással. Stukaturus és padlós szoba. Van aztán jóvizű kut, fűskamara, klozett, kerítés, konyhakert.

Az új lakásrendelet értelmében — indokolt esetben — a lakónak föl lehet mondani, így a vevő azt elfoglalhatja.